

SOLEMNEMENTE HA SIDO CLAUSURADO EL PRIMER CONGRESO AGRÍCOLA HISPANO-RIFEÑO

La última sesión aprobó una moción muy interesante. Brillantes discursos del Director de Colonización y del Presidente de la Junta Municipal.

LOS CONGRESISTAS ADOPTAN LAS CONCLUSIONES DEFINITIVAS

A las diez y media de la mañana celebró el Congreso la última reunión para leer y aprobar las conclusiones definitivas. La mayoría las hemos publicado al dar cuenta de las ponencias de los señores Fernández de Castro, Alvarez Claro, Antoniano y López Avalos, sobre Mutualidad agropecuaria de seguros de accidentes y mortalidad de ganado y plagas del campo, especialmente la langosta, y Crédito agrícola en la región oriental, medios posibles de transformar en regadío algunas tierras de secano, y comercio y producción de lana.

«FOMENTO DE LA COLONIZACIÓN AGRÍCOLA»

Las conclusiones de este erudito trabajo, son tan extensas como interesantes, y las dejamos para reproducirlas íntegramente en el próximo número.

«SOCIEDADES INDÍGENAS DE PREVISION»

En una nueva ponencia estudia el señor Fernández de Castro este aspecto de mutualidad, y propone:

Que previo detenido estudio e informe de los Centros correspondientes, se disponga la constitución de sociedades indígenas de previsión y crédito agrícola en la zona, dictándose normas y modelo de Estatutos para llevarlas rápidamente a la práctica, después de oír a los indígenas.

LOS AGRICULTORES SIENTEN JUSTAS IMPACIENCIAS

Suscrita por buen número de agricultores es leída la siguiente moción, que se aprueba, entre calurosos aplausos. Dice así:

«Suplicar al Excmo. Sr. Alto Comisario que previo informe favorable emitido a la mayor brevedad posible, (lo que los firmantes no dudamos obtener de S. E. que tan comprometido está de la importancia vital de nuestros problemas y tan ligados se halla a nosotros, por haber padecido y estudiado las mismas inquietudes que tan hondamente nos preocupan), eleve al Gobierno recabando su aprobación más urgente, todas las conclusiones de este Congreso, cuya práctica habría de influir muy poderosamente en la solución completa del problema de la colonización en Marruecos.

Los que suscriben están plenamente convencidos de que la única fórmula más práctica y prontamente viable, se condensa en las aludidas conclusiones



Músicos y bailarines indígenas que hacen las delicias de los concurrentes al zoco establecido cerca del Real de la Feria. (Fot. Zarco y López)

de modo especial en las referentes a la creación del Crédito Agrícola.

Entienden los firmantes que el infimo sacrificio que tan imprescindiblemente reclamam del Estado, se traduciría inmediatamente en una fuente de ingresos, iniciándose la reducción en los gastos de Marruecos como podemos probar ampliamente si fuéramos del honor de ser requeridos para ello.

Y, finalmente, los firmantes de esta conclusión, seguros de interpretar el sentir general de los agricultores de esta zona oriental del Protectorado en Marruecos, se encuentran en el caso de pedir dentro de los mayores respetos e inspirados en los más altos ideales, al Excmo. Sr. Alto Comisario de España en Marruecos, se digne recabar del Gobierno de S. M. una declaración en el sentido de darnos a conocer cual sea la acogida que tengan las aspiraciones de estos agricultores, sintetizadas en las conclusiones aprobadas por este Congreso.

Consideramos indispensable e imprescindible esta declaración del Gobierno a fin de que, teniendo en cuenta el estado de depauperación a que hemos llegado, sepamos de una vez a lo que debemos atenernos para tomar oportunamente las orientaciones que estimemos más convenientes, a fin de salvar nuestros intereses.

La sesión de clausura

Cuando el cañonazo anuncia el medio día, penetran en el salón de actos de la Junta Municipal, el Director de Colonización don Angel Torrejón, General Jefe de la Circunscripción don Sebastián Pozas, Delegado Gubernativo don Luis Solans, Presidente de la Junta Municipal don Cándido Lobera, Naib del Gran Visir Sidi Abd el Kader, y Comandante de Marina don Carlos de Pineda, que ocupan la mesa presidencial. En los demás sillones toman asiento, el Interventor civil de Nador don Julio Fortea, miembros de la Comisión organizadora señores López Avalos y Alvarez Claro, frente coronel de Intervenciones señor Muñoz

Grande e ingenieros señores Cremades, Domínguez y Lassa. En lugar preferente vemos al jefe de Estado Mayor señor Quero, ayudante de S. E. comandante señor Polo, vicepresidentes y vocales de la Junta Municipal, y a otras personalidades cuya enumeración sería prolija. Los congresistas ocupan los escaños de los miembros de la Corporación. El público llena el resto de la sala y mucha gente queda en pasillos y escalera. Se leen las conclusiones, y acto seguido el señor Torrejón concede la palabra al Presidente de la Junta Municipal.

DISCURSO DEL SR. LOBERA

He aquí el texto taquigráfico de este brillante discurso:

Con vuestra venia, Excmo. Sr., Excelentísimos e Ilustrísimos señores: Señores congresistas: Permittedme muy breves palabras antes de dar por clausurado este instructivo certamen. Han de ser las primeras, de gratitud para nuestro ilustre presidente, por las muy sentidas que pronunció en la sesión de apertura con motivo de la desgracia que aflige a mi familia. También por las no menos amables que dedicó a esa actuación africana, modestísima mía, que es de toda una vida. ¿Qué he de decir de mi entrañable amigo don Francisco de las Cuevas, quien con tanto acierto y de modo muy elocuente llevó la voz de la Junta Municipal? Su cariño fraterno le induce a la hipérbole cuando de mí se trata. Gratitud también a vosotros, señores congresistas, que asistiendo a esas manifestaciones de duelo, derramásteis bálsamo consolador sobre los que sufren.

Cumplido este deber, he de expresar en nombre de la Junta, a cuya iniciativa se debe el primer Congreso Agrícola hispano-rifeño, todo su reconocimiento al Comité de Honor, y muy especialmente al señor conde de Jordana, que se ha dignado patrocinarlo y ha tenido la bondad de enviar para que lo presida, a la persona ilustre del Director de Colonización, que ha encauzado con gran acierto los debates, y a inteligentes ingenieros agrónomos, consejeros de los agricultores.

Gracias también a las autoridades de Melilla y del Protectorado y a cuantas personas abrilantaban con su presencia este acto, de trascendencia suma para la vida de la ciudad.

Para vosotros, señores congresistas, toda nuestra admiración, todo nuestro fervor, por la labor fecunda e inteligente



Ilmo. Sr. D. Carlos de Pineda, Comandante de Marina de Melilla

descontado vuestro triunfo. Se ignora en el exterior la energía potencial melillense. Cuando se transforma en energía actual, surgen insospechadas actividades, demostrativas de la capacidad de Melilla, (de Melilla plaza y de Melilla zona), para acometer las más vigorosas empresas. (Grandes aplausos.)

Señor Director de Colonización. Os habéis encontrado en presencia de dos grupos de agricultores: uno, de profesionales; el segundo de los que han llevado a la agricultura el alborra conquistado en el comercio, en la industria y en las profesiones liberales. No han procedido como otros, llevándolo allende el Estrecho, para obtener una renta sana y tranquila. Han querido contribuir a la colonización agrícola, a la consolidación de la paz, a esa obra de la que tanto esperamos los melillenses. (Muy bien. Muy bien. Aplausos.) Eso es digno, no ya de la gratitud de la Patria, sino del apoyo, de la consideración de todos los organismos de Soberanía y de todas las entidades y centros del Protectorado de España en Marruecos. (Muy bien.)

Pero es que tienen estos agricultores otro título, que yo he proclamado en diversas ocasiones, siempre que estuve en contacto con ellos. Y es haber colonizado el campo exterior de Melilla. Porque aquellos que lo conocimos el año 93 y sucesivos, no creíamos posible la vida vegetativa en barrancos pedregosos, en tierras yermas. Contemplad lo que representa hoy para la economía local y veréis si no es sólida garantía lo que han hecho, de lo que pueden ofrecer, de lo que harán en la zona de Protectorado donde se lanzan a empresas en condiciones, bien lo sabéis, demasiado acautorias.

El otro grupo vino de Argelia, llamado por España, merced a gestión intensa de nuestros cónsules. No llegó con las manos vacías. Gentes prácticas, habituales a labor ruda, en campos

análogos, aportaron capitales y algunos toda su fortuna. La desventura de Anjal que tantas vidas segara, arrebató también la de esforzados agricultores, y los demás perdieron cuanto trajeron, que habían puesto bajo la custodia y salvaguardia de la bandera de España.

Siempre que se reúnen agricultores, yo voy flotar en el ambiente el espíritu de esas víctimas, mejor dicho, de esos héroes; porque tan héroe es el que murió en aquellos campos manejando el arado y los útiles del trabajo, como los héroes de este glorioso Ejército, que vertió su sangre generosa para obtener la conquista y llegar a la pacificación. (Muy bien. Muy bien. Grandes aplausos.)

Por eso señores, mi digno compañero, el señor Cuevas, en la sesión de apertura, pidió, que entre las conclusiones figurara una, sin de indemnización debía, si por lo menos a título gracioso. (No estamos viendo a cada paso en las desgracias nacionales, cómo acuden los Gobiernos a remediarlas? No tenemos el ejemplo reciente de los terremotos de Montilla?)

¿Fórmula? No es momento de expresarla. Lo único que sí sostengo, es que se trata de un compromiso de honor de todas las Entidades melillenses, que no ha olvidado ni puede olvidar nunca el modesto representante de la ciudad que las expone siempre que de intereses económicos se trata. De ahí la propuesta del señor Cuevas; y por ello yo, en la sesión de clausura, al no verla figurar entre las conclusiones, la reitero con todas las energías de mi alma española que justicia no se haga. (Prolongados aplausos.)

Es uno de los pilares más sólidos de la Colonización. El espíritu de esas víctimas, y su inolvidable recuerdo, los clamores de los supervivientes, lo piden y demandan como obra de justicia y lo piden y demandarán mientras

que justicia no se haga. (Repetidos aplausos.)

Esos grupos, unidos a los indígenas por el trabajo y la labor continua, que despiertan tantas simpatías, tantas esperanzas, ¿no tienen el derecho de pedir y de que sus demandas y sus aspiraciones legítimas sean escuchadas? Sí, señor Director de Colonización. A éstos hombres no pueden bastarles palabras o promesas a realizar en plazo lejano. Estos hombres que exponen su capital y su trabajo en condiciones muy acautorias, necesitan hechos, que correspondan a la magnitud del esfuerzo, que se hallen en relación con el sacrificio que realizan y de la labor que desarrollan. (Muy bien. Muy bien. Grandes y prolongados aplausos.)

Para que se pusieran en contacto con los organismos directores de la Colonización — contacto íntimo — inició la Junta Municipal este Congreso, convenciéndole de que de él saldrían soluciones prácticas, medidas eficaces, persuasiva también de que sería el punto de partida de una colaboración estrecha entre dirigentes y dirigidos.

Yo es pido, yo os suplico, que además de las conclusiones aprobadas proponáis al Excmo. Sr. Alto Comisario, hijo queridísimo de Melilla y propulsor de la agricultura, otra conclusión que se condensa así: creación de un organismo en el que estén representados funcionarios y agricultores, éstos con voz y voto.

La Dirección de Colonización que cuenta, comenzando por su jefe, ilustres in-

DISCURSO DEL DIRECTOR DE COLONIZACIÓN

Cuando cesa la ovación que se ha tributado al Presidente de la Junta Municipal, se levanta el señor Torrejón y dice:

Excmo. Sr.: señores: Después del elocuentísimo discurso que acabamos de oír al Excmo. Sr. Presidente de la Junta Municipal de Melilla, don Cándido Lobera, todo lo que yo pudiese decir no tendría valor ninguno. Porque realmente el señor Lobera ha expuesto todos los ideales, todas las aspiraciones nobles de los agricultores, de los que han venido a colonizar este territorio.

Por lo que atañe a las dos peticiones concretas que ha formulado, relativa una de ellas a la indemnización que se debe abonar a los perjudicados por los sucesos del año 21, yo desde luego ya en aquella sesión de inauguración, lo hice presente y el Congreso se manifestó también conforme, he de interpretar esos sentimientos y esos deseos ante el Excelentísimo Sr. Alto Comisario.

La otra petición concreta que ha hecho el señor Presidente de la Junta Municipal, es la creación de un organismo en el cual estén representados los agricultores con voz y voto, al mismo tiempo que los funcionarios técnicos de agricultura. He de manifestar a esta petición, que ya por iniciativa del Excelentísimo Sr. Alto Comisario se ha formulado un proyecto de Consejo Superior de Agricultura, Comercio e Industria, en el que tienen su representa-

PLAZA DE TOROS DE MELILLA
El domingo 14 del actual
ULTIMA CORRIDA DE LA TEMPORADA
6 preciosos y bravos toros de Flores Albarrán, hermanos
ESPADAS:
MARTÍN AGÜERO
Cayetano Ordoñez "Niño de la Palma"
MARIANO RODRÍGUEZ
A las CUATRO en punto
Se expenden localidades desde las nueve de la mañana en los sitios de costumbre.
Hay medias entradas de SOL

genios concededores de los secretos de la ciencia agrícola y de la experimentación oficial, han de menester como el árbol que brota de la semilla y rompe la tierra para respirar el aire y recoger la luz, allanar los obstáculos opuestos a la colaboración con la experiencia privada. Los agricultores que aman la tierra que labran como a hija amantísima, son el aire y la luz complementarios que han de menester los proyectos en estudio para que respondan a realidades y lleven el sello de una positiva eficacia. (Grandes aplausos.)

Y hechas estas peticiones voy a terminar, saludando en vosotros, señores agricultores, al trabajo redentor, suprema actividad del espíritu, que hace del hombre el vencedor de la Naturaleza, sea manchando de sangre como la guerra. Estruendosa ovación tributan los congresistas, el público y todos los presentes, al señor Lobera que ha pronunciado uno de los más vibrantes y por qué no decirlo también, valientes discursos, que hemos escuchado de sus elocuentes labios.

ción y hasta llegan a formar y constituir una Junta de Gobierno, para asuntos que afectan a este ramo de la producción, Consejo que tendrá su residencia en Tetuán, bajo la presidencia del Excelentísimo Sr. Alto Comisario y que lo constituyen representantes de todas las Cámaras de Comercio de Agricultura y de Industria, de los Sindicatos Agrícolas y al mismo tiempo los Directores de los servicios y los Jefes de todas las dependencias que hay en Tetuán. (Aplausos.) De este modo, en determinada época del año, se podrán dar orientaciones a los servicios que afectan a los ramos de la producción, en consonancia con los deseos de los productores, y al mismo tiempo que ese Consejo se organizan dependencias de él en las cabezas de Región. Por consiguiente, Melilla tendrá un Consejo regional de Comercio, Agricultura e Industria. En este sentido, ya el Excelentísimo Sr. Alto Comisario había pensado acerca de la necesidad de llevarlo a cabo, y el proyecto se ha remitido a Madrid para su resolución.

A continuación lee las siguientes cuartillas: La realidad ha confirmado las halagüeñas esperanzas que expresé al tener el honor de inaugurar en nombre y representación del Excmo. Sr. Alto Comisario este primer Congreso Hispano-Rifeño de Colonización Agrícola.

En él, con entusiasmo, decisión y competencia e imperando espíritu de concordia, se han puesto utilísimas ideas acerca de los procedimientos y medidas que deben adoptarse para conseguir el adelanto de los intereses agrarios y el bienestar de las clases agrícolas.

Los temas puestos a deliberación y acuerdo del Congreso ya han sido citados.

Justo es declarar que el principal ha sido el de Crédito Agrícola, desarrollado por don Rafael Alvarez Claro.

Bien se comprende la preferencia de tal tema, considerando que la obtención de crédito, es piedra angular, base de la colonización agrícola.

Propone el ponente — y así lo ha acordado el Congreso — solicitar del Gobierno la concesión por el Erario público de un crédito mínimo de cinco millones de pesetas, que distribuiría una Caja Central, entre las Cajas regionales que se creasen, para que actuando con autonomía, hicieran préstamos a Sindicatos y agrupaciones, a largo o corto plazo. El proyecto del ponente no se limita a la ordenación en sus principios básicos del crédito agrícola. La constitución de las denominadas modestamente Cajas regionales, entraña en sí el bosquejo de una nueva y amplia estructura de las organizaciones agrarias en sus diversas modalidades, que la asociación de éstas hace recordar otras instituciones de España: la de las Confederaciones sindica-

D. O. M.
LA NIÑA
FINITA SEGADO GARCIA
Falleció en el día de ayer, a los 11 años de edad
Sus desconsolados: padres, don Tomás Segado Gómez y doña Elia García Parrilla; sus abuelos, don Joaquín Segado Nieto y doña Josefa Gómez García; tios, doña María Segado Gómez, don Eladio García López y don Francisco García Parrilla; tío político, don Julio Sarabia; primos, Julieta y Alfonso Sarabia y demás parientes,
Participan a sus amistades tan sensible pérdida, rogándoles asistan a la conducción de su cadáver que tendrá lugar hoy a las cinco, desde la casa mortuoria O'Donnell, 28, a la Plaza del Comandante Benítez, donde se despide el duelo y por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

DE NUESTROS CORRESPONSALES EN MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

NOTICIAS MILITARES

Aptes para el ascenso
 Madrid 12
 Son declarados aptos para el ascenso, el capitán de Infantería de la escala de reserva, don Benito Conde y los alféreces de la misma escala, don José Ruiz, don Carlos Jiménez, don Francisco Garzas-Navas Usero, don Pedro Gordón, don Gonzalo Hita, don Anastasio Martínez Fernández, don José Gómez Sigüenza, don Antonio Máximo, don José Alcover, don Leonidas Abad, don Arturo Rodríguez, don Antonio Amador, don Enrique Granados, don Federico Alemany, don Bartolomé Copado, don Domingo García Gómez y don Lutgardo Jiménez Nieto.

Ascesos de Infantería
 Se confiere el empleo de teniente, a los alféreces de Infantería, don Manuel Cruz Lacasí, de Regulares de Ceuta número 3; don Enrique Magro, del regimiento de África; don Ignacio Nevo, del batallón de Lanzarote; don Manuel Laque, de Cazadores de Simancas; don Edmundo Goncer, del regimiento de África; don Emilio Serrano, de Regulares de Larache número 4; don José Fuente Acedo, del regimiento de Vitoria; don Segundo Arroyo Fernández, de Regulares de Melilla; don José Perzagua, del Tercio; don Edmundo Ormazu, del regimiento de Borbón; don Valero Arnal, del regimiento de Alcántara; don Manuel Manchego, de Regulares de Melilla; don Jesús Gutiérrez Carpio, del regimiento de San Fernando; don Hermenegildo Vidal Gómez, del mismo regimiento; don Antonio España, del regimiento de Guipúzcoa; don Mónico Minguéz, del regimiento de la Princesa; don José Torres Fernández, de Regulares de Larache; don Federico Fernández Ronales, del regimiento de Bailén; don José María González, de Regulares de Melilla; don Dionisio Pérez, de la Mehalla Jilifiana de Gomara; don Manuel Pavía, del regimiento de San Quintín; don Sebastián Camacho, del Tercio; don Manuel Bertolin, del regimiento de Bailén; don Felipe Oñal, del regimiento de Gravelinas; don Isaias Alonso, de Regulares de Melilla; don Ricardo Pérez Bolaños, del regimiento de Almansa; don Sixto Gandía Catalina, del regimiento de Navarra; don Emilio Llaser, del mismo; don Rafael Quintanilla, del regimiento de Gravelinas; don Francisco Quintana, del regimiento de Sevilla; don Idefonso López Ruiz, del regimiento de San Quintín; don Ramón Bonet, de Regulares de Melilla; don Juan Gumán Montes, de Regulares de Larache; don Dionisio Canales, del regimiento de la Victoria; don Juan León Adorno, de Regulares de Ceuta; y don Pedro Sampol, del regimiento de Almansa.

Ascesos
 Ascende a maestro armero de primera, el de segunda don Leodivino Mori, del regimiento de Infantería de Ceuta.

Supernumerario
 Pasa a situación de supernumerario sin sueldo, en Larache, don Virgilio García Gómez.

También pasa a situación de supernumerario sin sueldo, el teniente de Infantería, don José Castro Muñoz.
 A esta situación pasan también los capitanes de Infantería don José Fuyen, don Eduardo Alvarez y don José Diego Rementería.

Baja en las fuerzas Jilifianas
 Es baja en la Mehalla Jilifiana de Tafersit, el teniente de Ingenieros don José Enriquez Larrendo y alta en el primero de Zapadores.

Al servicio de otros ministerios
 Pasan a situación de al servicio de otros ministerios, los capitanes de la escala de reserva de Infantería, don Cándido Fernández Diestro y don José Zaragoza.

Uso de pasador
 Se concede el uso del pasador Tetuán sobre la medalla de Marruecos que posee, al teniente de Infantería don Sixto Rodríguez Salobre.

Propuesta de destinos
 El «Diario Oficial» publica la siguiente propuesta de destinos de Infantería.
 Capitanes, don José González Aitzemendi, don Alfonso Pérez Más y don Rafael Sainza Gallardo y teniente don José González Uzueta.

Disponibles
 Pasan a situación de disponibles, voluntarios los capitanes de Infantería don Bartolomé Riera y don Martín Rengel González.

También pasa a esta situación, forzoso, el teniente de Infantería don Anibal Palacio.
 Asimismo pasan a situación de disponibles por enfermo, los tenientes de Infantería, don Manuel Puig y de Caballería, don Raimundo Udaeta.

Uso de barras
 Se autoriza al comandante de Infantería don Miguel Rodríguez Fonseca, para usar dos barras de oro, sobre el distintivo de la Policía Indígena.

También se concede al comandante de Infantería don Edmundo Seco, la adición de una barra roja sobre el distintivo de las Intervenciones Militares.

Distintivo
 Se concede el distintivo de las Intervenciones Militares, al capitán de la escala de reserva de Infantería don Joaquín Poves y don Mariano Gómez Zamayo.

También se concede el distintivo de Regulares, al teniente de Infantería don Francisco Sánchez Manjón, y el distintivo de las Intervenciones de Tetuán, al teniente de Infantería don Juan Martínez Arcote.

Ascesos
 Ascende a suboficial, el sargento de Sanidad Militar, don Germán Alonso Nicolás.

Matrimonio
 Se concede Real licencia para contraer matrimonio al capitán médico don Leandro Rey y al teniente médico don Fernando Conde.

A la Guardia Colonial
 Pasa destinado a la Guardia Colonial de Guinea, el capitán de la Guardia Civil, don Enrique Pueyo.

Pensión de San Hermenegildo
 Se concede la pensión de San Hermenegildo, a los comandantes de Caballería, don Mariano Freite y don José Arce.

NOTAS DEPORTIVAS

Los tres próximos combates de Uzcudun

Nueva York 12
 Poco antes de embarcar Paulino Uzcudun para Europa, manifestó a los periodistas que le gustaría, antes de celebrar los tres combates que tiene concertados, entregarse al descanso en su pueblo de Regil.

El primer encuentro será en París, el día quince de Octubre, contra el francés Grisselle; el segundo en Barcelona, en los últimos días del mes de Octubre, contra Primo Carnera, y el tercero en los comienzos de Diciembre, en Londres contra Stribling.

Después volverá a Norteamérica, para intervenir en varios encuentros.

Uzcudun dijo que salía dispuesto a vencer.
 También ha marchado en el trasatlántico «Isle de France» el jugador de tenis español Manolo Alonso, que va a España a atender a asuntos particulares y a descansar.

Muerte de un motociclista

Madrid 12
 Esta tarde ha dejado de existir en el equipo quirúrgico del distrito del Centro, donde se hallaba hospitalizado, el jo-

ven don Ramón Moyano, que resultó ayer gravísimamente herido en el Stadium Metropolitano cuando se entrenaba con una motocicleta.

El finado era delincante de Obras Públicas, y su afición a las carreras de motos le hizo inscribirse como corredor. Estaba casado y deja dos hijos, el mayor de tres años de edad.

La sexta etapa de la vuelta ciclista a Cataluña

Gerona 12
 Hoy se ha corrido la sexta etapa de la vuelta ciclista a Cataluña entre la Seo de Urgel y Gerona, con una distancia de doscientos treinta y cuatro kilómetros.

Esta etapa ha sido muy dura para los corredores por los grandes desniveles y constantes sinuosidades del terreno.

Llegó en primer lugar Montero, seguido de Canardo y de Murel.

En honor de los corredores se ha celebrado esta noche un baile en la Rambla, que resultó animadísimo.

Monedas oro, plata y billetes extranjeros compra-vende Casa de Cambios.—Alfonso XIII, 23

El ministro ha contestado que es imposible tomar en cuenta la protesta en virtud del principio de libertad de la prensa.

Censuras a la ex Emperatriz Zita

Budapest 12
 Entre los legitimistas húngaros ha surgido una división motivada por el ukase de la ex Emperatriz Zita, rehusando reconocer el casamiento del archiduque Albrecht.

La ex Soberana ha cometido una falta política, declarando que no reconoce las leyes húngaras actuales, y ella compromete las esperanzas de que un día pueda ocupar el Trono el Príncipe Otto.

El matrimonio se hace obligatorio

Londres 12
 Un telegrama de Jerusalén anuncia que el Consejo Consultivo del Gobierno del Hedjaz, acaba de depositar un proyecto de ley haciendo obligatorio el matrimonio para toda persona mayor de quince años.

La ley fija un límite al importe de las dotes, así como a los gastos de las fiestas nupciales.

Un loco se refugia en una iglesia y profue años

Lyón 12
 Un joven de 21 años, apellidado Clever, que tiene perturbadas sus facultades mentales, escapó de su casa, dirigiéndose a la Iglesia.

Una vez en el templo, invitó al párroco a abrir todas las puertas diciendo: Yo soy el buen Dios.

Al tratar de detenerse, hubo de resistirse arrojando piedras a los altares. Pensó en la sacristía destruyendo los ornamentos sagrados. Por último, prendió fuego al mobiliario.

El Presidente de todos los argentinos

Buenos Aires 12
 El general Uriburu ha declarado que durante su corta permanencia en el Poder se propone ser el Presidente de todos los argentinos, sin distinción de partidos.

Agregó que el Gobierno provisional dedicará atención preferente a las cuestiones internacionales, estrechando las relaciones tan descuidadas durante la actuación del señor Irigoyen.

Después habló de la favorable acogida que había tenido la nueva situación.

Arrestos de comunistas

Varsovia 12
 La policía ha sorprendido una reunión secreta de jefes de grupos comunistas, apresando a veinte de ellos.

Parece que tramaban un complot, habiéndose en contacto con numerosos obreros para producir disturbios.

El suicidio del contralmirante Huguet

París 12
 Se conocen detalles del suicidio del contralmirante Huguet, que había llegado a París el domingo último.

El almirante se había tendido sobre un diván, dando frente a un espejo, y la bala que le arrebató la vida rompió la luna del espejo.

Una de las cartas abiertas dice: «Estoy cansado de la vida. Declino día por día, y lo mejor es terminar de una vez.»

Contaba el finado setenta y tres años de edad.

Un informe confidencial del Gobierno de los soviets

Londres 12
 El «Morning Post» dice poseer un informe muy confidencial destinado exclusivamente por Rusia a los miembros de la Oficina política y a los representantes en el extranjero de la Unión de las Repúblicas Soviéticas. Tan confidencial se considera, que cada copia lleva la inscripción «Quemarlo después de leerlo».

Es consecuencia de una encuesta del Guepú, sobre el descontento general que se manifiesta no sólo en las regiones agrícolas, sino también en los centros industriales de Rusia y en los oficiales del Ejército rojo.

Por ese documento, se conocen las relaciones de la mayoría de los oficiales con los enemigos de Stalin. Hubo actos de sabotaje en el transcurso de los últimos meses, sobre todo en Siberia y en las regiones carboníferas del Dun y del Ural.

Reconocen los soviets que se deben al descontento de los obreros por la reducción de los salarios y la irregularidad de los aprovisionamientos.

El pesimismo se manifiesta en el documento, dejando transpirar una viva inquietud.



El vicepresidente primero de la Junta Municipal don Francisco de las Cuevas, en el acto de descubrir la lápida que da el nombre del regimiento de la Corona, a una calle del barrio Industrial. (Fot. Zarco y López)



El coronel del regimiento de Melilla don José Mijaa, descubriendo la lápida que da el nombre de la Legión a la calle de 18 de Julio del barrio del Real. (Fot. Zarco y López)

DEL EXTRANJERO

Se declara obligatorio el matrimonio para todos los mayores de quince años

Un demente causa destrozos en una iglesia. Agasajo al general Millán Astray. La erupción de un volcán produce víctimas. Una partida de indios desertores saquea una ciudad

La normalidad constitucional
 Guatemala 12
 El Gobierno ha restablecido la normalidad constitucional en este país, habiendo comenzado hoy a funcionar todos los servicios públicos sin que se registraran incidentes.

El Nuncio reconoce al nuevo Gobierno
 Lima 12
 El Nuncio de Su Santidad ha reconocido oficialmente al Gobierno provisional que preside el teniente coronel Sánchez del Cerro.

Ciudad, saqueada
 Asunción 12
 Hoy se ha sabido que el pasado domingo una partida de indios desertores del Ejército, atacó a la ciudad de Robore, saqueándola.
 Fuerzas adictas salieron en persecución de los desertores, haciéndolos huir al campo.

El nuevo Gobierno
 Lima 12
 El nuevo Gobierno peruano ha sido reconocido por los de Paraguay y Chile, habiéndolo comunicado así oficialmente.

Un volcán en erupción
 Lima 12
 El volcán Stromboli ha entrado en erupción.
 La corriente de lava alcanza una extensión de más de cincuenta metros de anchura, devastando todo cuanto encuetra a su paso.

A consecuencia de la erupción, se sabe que han resultado cuatro muertos, y quince heridos.

Temporal de lluvias
 Marsella 12
 Ayer descargó sobre esta capital una formidable tormenta.
 Esta mañana se ha vuelto a reproducir, cayendo un torrencial aguacero.
 Los muelles quedaron completamente inundados, como asimismo algunas casas de la parte baja de la ciudad, que tuvieron que ser abandonadas por sus moradores.

Por cuarenta votos
 Ginebra 12
 La Asamblea de la Sociedad de Naciones ha elegido esta mañana vicepresidente

dente al señor Quiñones de León, por cuarenta votos.

Agasajo al general Millán Astray

Méjico 12

El Presidente de la República señor Ortiz Rubio, obsequio ayer con una co-



El teniente coronel del Grupo de Regulares de Melilla, don Pedro Escalera, durante el discurso que pronunció al ser descubierta la lápida que da el nombre del teniente coronel Don Fernando Primo de Rivera, a la antigua calle de San Jorge. (Fot. Zarco y López)

mida en el palacio de la Presidencia al general Millán Astray y a su esposa.
 A la comida también asistieron varias personalidades políticas.

Italia protesta contra la prensa checoslovaca

Praga 12
 El ministro de Italia en Praga, ha enviado al ministro de Asuntos Extranjeros, una violenta protesta contra los artículos que estos días publica la prensa checoslovaca, a consecuencia del proceso de Trieste.

El Consejo de la Sociedad de Naciones

Elocuente discurso de Briand
 Ginebra 12
 El ministro de Negocios Extranjeros francés ha pronunciado un gran discurso en el que abordó los siguientes temas: La obra de la Sociedad de Naciones. El Pacto de París. Fidelidad a los tratados y promesas. Relaciones franco-ita-

lianas. Hay que ir contra la guerra.
 Respecto a este asunto, dijo que mientras él ocupe su puesto actual no habrá guerra.

Abordó después el asunto de los Estados Unidos de Europa, las dificultades surgidas después de la guerra y, en fin, la guía de la paz.

Terminó manifestando que una liga europea sería para la paz de un interés considerable, pero antes de proseguir es necesario estar seguros de que no se produzcan reservas.

El señor Briand fué unánimemente aplaudido y recibió muchas felicitaciones.

NOTICIAS DIVERSAS

El pésame de don Santiago Alba al general Sanjurjo

Madrid 12
 El Director General de la Guardia Civil señor Sanjurjo, continúa recibiendo numerosos telegramas de pésame, con motivo de la trágica muerte de su hijo don José.

Esta mañana le visitó el ex ministro don Luis Armiñán, el cual le enseñó un telegrama recibido del ex ministro de Estado don Santiago Alba, expedido en París, cuyo contenido es el siguiente: «Ruego exprese en mi nombre al amigo

Sanjurjo, cariñoso pésame por la terrible desgracia que le aflige de la que me he enterado por la prensa, y que comparto de todo corazón su pesar.»

Doctor TOMÉ
 De las Clínicas Nacionales y Extranjeras
 Especialidad en PARTOS
 y enfermedades del EMBARAZO.
 Consulta de MATRIZ, GÉMITO-URINARIAS Y SECRETAS. Electrotropia, Uretroscopia, Cistoscopia. — Diatermia.
 DE 4 a 7
 O'Donnell, 34, 1.º, izqda. Teléfono 369

Sellos de Caucho y placas de esmalte
 encárguelos a
BOIX HERMANOS, Alfonso XIII, 23 y Prim, 1

La Villa de Madrid
 La que más barato vende
 Estupendo surtido en Mercería
 Abanicos a precios de ocasión

Toros y novillos

El estado del diestro Barajas es satisfactorio

Barcelona 12
 Hoy no se ha levantado el apóstrofo al diestro Faustino Barajas, pero su estado es satisfactorio.

Los médicos que le asisten confían en el pronto restablecimiento de Barajas. En el sanatorio donde se encuentra encamado el diestro madrileño, está siendo visitadísimo.

Entierro del cadáver del novillero Farruco

Sevilla 12
 Esta tarde se ha verificado el entierro del cadáver del infortunado novillero Farruco, muerto a consecuencia de la gravísima herida sufrida al ser alcanzado por un toro el pasado domingo.

Presidieron los familiares del finado y de la fúnebre comitiva formaban parte muchos toreros y amigos del infortunado diestro.

Márquez, Villalta y Barrera

Salamanca 12
 Con extraordinaria animación, se ha celebrado esta tarde la segunda corrida de feria, lidiándose toros de la ganadería de Angoso, que resultaron mansos y difíciles. El quinto fué protestado por ser muy pequeño.

Antonio Márquez, en su primero, veroníquea muy ceñido, jugando los brazos admirablemente. Con la muleta lleva a cabo una faena dominadora e inteligente, para una estocada superior. Ovación y vuelta al ruedo.

En su segundo, ejecuta varias verónicas remaladas con una preciosa reboquera.

Como el toro llega descompuesto al último tercio, Márquez realiza una faena laboriosa, deshaciéndose de su enemigo de un pinchazo y un sartanazo.

Villalta veroníquea con mucha valentía, y con la muleta tiene que luchar con las malas condiciones del toro, que le desafia constantemente. Villalta dá algunos pases, y a la primera igualada agarra media estocada en su sitio que hace doblar el toro sin puntilla. (Palmas).

En su segundo, dá varios lances desbrochando valentía, hasta lograr poner el toro en suerte. Con la muleta también encuentra al toro muy reservón, por lo que se limita a castigarle. Sigue toreando con eficacia, y se deshace de su enemigo de una estocada entera. Ovación.

Vicente Barrera veroníquea a su primero con mucho estilo, y en quites es aplaudido en unión de Villalta. Con la muleta Barrera se tiene que meter en el terreno del toro, dando pases superiores. Entrando bien, deja una estocada muy buena y descabella a pulso. Ovación y petición de oreja.

En su segundo veroníquea con valentía, y en quites vuelve a lucirse en unión

de Villalta. Este dá tres verónicas enormes, que le valen una gran ovación.

Con la muleta, Barrera lleva a cabo una faena escalofriante, dando pases de todas las marcas. Entrando bien, deja una estocada hasta la bola, que hace rodar al toro sin puntilla. Ovación, vuelta al ruedo y salida en hombros.

Valencia II corta una oreja

Albacete 12
 Con entrada floja se ha celebrado la tercera corrida de feria, lidiándose bichos de la ganadería de Albacerrada, que resultaron grandes y buenos.

Chicuelo, en su primero veroníquea de cerca, y con la muleta hace una faena embarullada y breve, para media estocada en su sitio. (Palmas).

En su segundo, Chicuelo se cife mucho con el capote y en quites es aplaudido en unión de Valencia II. Con la muleta hace una faena aceptable, para media estocada, saliendo rebotado, un pinchazo sin soltar, y una estocada ladeada. (División de opintones).

Valencia II veroníquea muy bien, y en quites se luce en unión de Lalanda. Con la muleta, Victoriano Roger se adorna mucho, terminando de media estocada superior. (Ovación y oreja).

En su segundo, Valencia II lanca con valentía, siendo oteado por el público. Con la muleta dá varios naturales muy

FLIT
 MATA Moscos, Polilla, Chinches, Cucarachas, Rorrigas
 Flit mata más rápido. Bidón amarillo - franja negra.

Para Jabón Espumoso, Consistente y Económico

"LA DALIA"

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS

Producto de "La Industrial Melillense" Fábrica de Jabones, Lejías, Velas y Cristal de sosa



Agustín SALOMÓ, Carretera de HIDUM, Teléfonos números 164 Y 611

Visite el Stand de esta casa en la Feria de Muestras

ESPECTÁCULOS

REINA VICTORIA. — De seis a una, cine selecto. Exito "El mundo contra ellas" por Esther Raiston y James Hall, y estreno de la super selección "Hambre de amor", por Lois Moran y Lawrence Grey.

Véase en 5.ª plana los TELEGRAMAS RECIBIDOS A ÚLTIMA HORA

buenos, y entrando derecho agarra un volapie formidable. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo). Marcial Lalanda torcea superiormente con la capa. Después hace una faena inteligente, y termina de un pinchazo, dos medias y un descabello al primer golpe. En su segundo, con la capa obliga mucho al toro. Como con la muteta le encuentra quedadote, hace una breve faena y termina de media estocada algo tendenciosa.

Herido grave de una cornada. Valencía 12. Procedente de Canet, ingresó ayer en el hospital provincial el vecino de Sagunto, César Palmone, que en dicho pueblo se lanzó a forrear un marrajo, sufriendo una cornada en el pecho, de carácter gravísimo.

El veraneo regio. El regreso de los Reyes a Madrid. San Sebastián 12. Se sabe que los Reyes emprenderán el regreso a Madrid a fines del presente mes. Regata de balanderos. Toma parte los Reyes. San Sebastián 12. Los Reyes y el Infante Don Jaime embarcaron esta tarde en sus respectivos balanderos para tomar parte en una regata. Después almorzaron en el crucero "Príncipe de Asturias". El Infante Don Gonzalo pasó por la playa y el Monarca irá esta tarde al Tiro de Pichón.

Un té en honor de los Reyes. San Sebastián 12. A bordo del destructor francés "Lynx" se dará mañana un té, al que asistirán probablemente los Reyes. También han sido invitadas las autoridades y otras personalidades.

DE PROVINCIAS

A un camarero se le extravía un décimo del premio mayor

Sigue sin resolver la huelga de Tranviarios. En Atarazanas hace su primera guardia el Príncipe Don Carlos. Varios edificios destruidos por el fuego. Se manifiestan públicamente en demanda de trabajo

Un muerto y varios heridos al volcar una camioneta. Toledo 12. Esta mañana al regresar de su segundo viaje una camioneta, conducida por el chofer Julián Pérez, que hacía el servicio entre la estación de Vargas y esta capital, a consecuencia de una avería en el motor, tuvo el chofer que hacer un rápido viraje con objeto de evitar que el vehículo cayera a un terraplén de cinco metros de altura. La camioneta volcó sobre una cuneta. De los 21 viajeros que conducía, cuatro resultaron heridos leves.

El cobrador Ciraco Santacruz, de 48 años de edad, que iba en el estribo, por haber dejado su asiento a un viajero, recibió tan gravísimas heridas que dejó de existir al ingresar en el hospital provincial, pues sufría la fractura del cráneo con salida de la masa encefálica. Hace próximamente un mes la misma camioneta conducida por el mismo chofer, tuvo un encontronazo con otro vehículo, resultando aquel levemente herido. Hoy, después de declarar, ingresó en la cárcel.

La jura de la bandera del Infante Don Juan. San Fernando 12. La jura de la bandera por el Infante Don Juan, como aspirante de la Escuela Naval Militar, se celebrará el día primero de Octubre y se asegura que a dicho solemne acto asistirán los Reyes e Infantes.

Marcha de un hidroavión italiano. Cartagena 12. Esta mañana el buque holandés "Comcoe", remolcó hasta este puerto al hidroavión italiano S-55, que tuvo que amarar ayer forzosamente por haber sufrido una avería en el motor cuando se dirigía a Italia.

Entre los tripulantes del aparato figuraba el general Valle, jefe del Estado mayor del ministerio del Aire. Horas después de llegar en otro hidroavión emprendieron el vuelo a Italia.

Adquisición de tierras para los colonos. Zaragoza 12. El gobernador civil ha recibido una carta del Presidente del Consejo de ministros, dándole cuenta de haber dado órdenes a fin de que sea tramitada rápidamente la petición del pueblo de Casetas, con objeto de adquirir las tierras que fueron del duque de Solferino.

El Príncipe Don Carlos hace su primera guardia. Barcelona 12. Hoy ha hecho su primera guardia en el cuartel de Atarazanas, como sargento de cuarto de Ingenieros, el Príncipe Don Carlos de Borbón y Orleans, hijo del Capitán General de Cataluña.

Despido de obreros por falta de trabajo. Valencia 12. Por falta de trabajo en la Siderur-

gica del Mediterráneo, del pueblo de Sagunto, esta Compañía ha despedido a numerosos obreros y además ha anunciado que el sábado dejarán de trabajar setenta y dos obreros más.

Cuatro cesas y catorce pajaros destruidos por el fuego. Burgos 12. Comunican del pueblo de Valmala, que un formidable incendio, destruyó ayer cuatro casas y catorce pajaros. Se cree que el siniestro fué casual. Las pérdidas se calculan en más de sesenta mil pesetas.

Por verdadero milagro no hubo que lamentar desgracias personales. En Ubeda también hay crisis de trabajo. Ubeda 12. A consecuencia de la honda crisis de trabajo, que se deja sentir desde hace algún tiempo en esta ciudad, un nutrido grupo de obreros recorrió las calles en manifestación demandando ocupación. El alcalde recibió a una comisión de manifestantes a los que dijo que procuraría darles trabajo, para lo cual se daría comienzo a algunas obras municipales.

Cambio de nombre de una calle. Cartagena 12. En la sesión celebrada hoy por el Ayuntamiento se acordó variar el nombre de la Avenida del Trece de Septiembre por el de Reina María Cristina. A una agraciada con el premio gordo. se le extravía el décimo que jugaba. Bilbao 12. Un camarero del establecimiento "Glorieta de Bilbao, compró a una vendedora ambulante un décimo de lotería del sorteo de ayer. Esta mañana la mujer que le había vendido el décimo, fué a darle la enhorabuena, pues el décimo que le había vendido era el del premio gordo. El camarero manifestó que nunca miraba el número de los décimos que compraba, buscándolo en sus bolsillos para comprobar si oque la mujer le decía. Después de haberse registrado todos los bolsillos para comprobar lo que la mujer le decía. Después de haberse registrado todos los bolsillos, vió con gran disgusto que se le había extraviado el décimo, presentándose inme diatamente en la Comisaría de Vigilancia, para presentar la correspondiente denuncia.

Real Sociedad Hípica AVISO

Habiendo acordado esta directiva que en la noche del 13 del actual se celebre en el restaurante del balneario de esta Sociedad una cena a la americana, se pone en conocimiento de los señores socios por el presente aviso, siendo el precio del cubierto el de 12 pesetas pudiéndose recoger las tarjetas para la misma hasta las 23 horas del día 12. Durante la cena la banda de la Legión dará un concierto de música clásica española. Terminada la cena habrá verbena amenizada por la orquesta de la Legión y el selecto sexteto de la Sociedad. A dicho acto podrán concurrir los forasteros que vayan acompañados de algún señor socio.

LA DIRECTIVA

Enfermedades de la Respiración Oídos, Nariz, Garganta Consulta de Especialidad y Medicina General C. de la Rosa del Dp.º Antituberculoso de la Alfaguara de Granada Inspector M. de Sanidad por oposición Horas de Consulta de 6 a 8 Horas de Cura de 12 a 2 Martes, 22 Teléfono 246 Visitas a domicilio

Pósito Agrícola de Zeluán ANUNCIO Por el presente se saca a subasta el alquiler de los almacenes de este Pósito en Zeluán. Los pliegos de condiciones se presentarán antes del día 15 del mes de la fecha en las oficinas calle General Pareja, número 11. Mellisa 3 de Septiembre de 1930. — El Presidente del Consejo de Administración, Agustín Muñoz Grande.

Academia Suárez. Preparación completa para la Academia General Militar y carreras especiales CLASES DE MATEMÁTICAS El curso empieza el día 15 de Septiembre Seijas Lozano, 1. De 17 a 19

Enfermedades de la Respiración Oídos, Nariz, Garganta Consulta de Especialidad y Medicina General C. de la Rosa del Dp.º Antituberculoso de la Alfaguara de Granada Inspector M. de Sanidad por oposición Horas de Consulta de 6 a 8 Horas de Cura de 12 a 2 Martes, 22 Teléfono 246 Visitas a domicilio

Pósito Agrícola de Zeluán ANUNCIO Por el presente se saca a subasta el alquiler de los almacenes de este Pósito en Zeluán. Los pliegos de condiciones se presentarán antes del día 15 del mes de la fecha en las oficinas calle General Pareja, número 11. Mellisa 3 de Septiembre de 1930. — El Presidente del Consejo de Administración, Agustín Muñoz Grande.

Academia Suárez. Preparación completa para la Academia General Militar y carreras especiales CLASES DE MATEMÁTICAS El curso empieza el día 15 de Septiembre Seijas Lozano, 1. De 17 a 19

Enfermedades de la Respiración Oídos, Nariz, Garganta Consulta de Especialidad y Medicina General C. de la Rosa del Dp.º Antituberculoso de la Alfaguara de Granada Inspector M. de Sanidad por oposición Horas de Consulta de 6 a 8 Horas de Cura de 12 a 2 Martes, 22 Teléfono 246 Visitas a domicilio

Pósito Agrícola de Zeluán ANUNCIO Por el presente se saca a subasta el alquiler de los almacenes de este Pósito en Zeluán. Los pliegos de condiciones se presentarán antes del día 15 del mes de la fecha en las oficinas calle General Pareja, número 11. Mellisa 3 de Septiembre de 1930. — El Presidente del Consejo de Administración, Agustín Muñoz Grande.

Academia Suárez. Preparación completa para la Academia General Militar y carreras especiales CLASES DE MATEMÁTICAS El curso empieza el día 15 de Septiembre Seijas Lozano, 1. De 17 a 19

Enfermedades de la Respiración Oídos, Nariz, Garganta Consulta de Especialidad y Medicina General C. de la Rosa del Dp.º Antituberculoso de la Alfaguara de Granada Inspector M. de Sanidad por oposición Horas de Consulta de 6 a 8 Horas de Cura de 12 a 2 Martes, 22 Teléfono 246 Visitas a domicilio

Pósito Agrícola de Zeluán ANUNCIO Por el presente se saca a subasta el alquiler de los almacenes de este Pósito en Zeluán. Los pliegos de condiciones se presentarán antes del día 15 del mes de la fecha en las oficinas calle General Pareja, número 11. Mellisa 3 de Septiembre de 1930. — El Presidente del Consejo de Administración, Agustín Muñoz Grande.

Academia Suárez. Preparación completa para la Academia General Militar y carreras especiales CLASES DE MATEMÁTICAS El curso empieza el día 15 de Septiembre Seijas Lozano, 1. De 17 a 19

Enfermedades de la Respiración Oídos, Nariz, Garganta Consulta de Especialidad y Medicina General C. de la Rosa del Dp.º Antituberculoso de la Alfaguara de Granada Inspector M. de Sanidad por oposición Horas de Consulta de 6 a 8 Horas de Cura de 12 a 2 Martes, 22 Teléfono 246 Visitas a domicilio

Pósito Agrícola de Zeluán ANUNCIO Por el presente se saca a subasta el alquiler de los almacenes de este Pósito en Zeluán. Los pliegos de condiciones se presentarán antes del día 15 del mes de la fecha en las oficinas calle General Pareja, número 11. Mellisa 3 de Septiembre de 1930. — El Presidente del Consejo de Administración, Agustín Muñoz Grande.

Academia Suárez. Preparación completa para la Academia General Militar y carreras especiales CLASES DE MATEMÁTICAS El curso empieza el día 15 de Septiembre Seijas Lozano, 1. De 17 a 19

que por los sucesos desarrollados en el vecino pueblo de Berricano.

Según parece, durante una riña varios niños trataron de desarmar a una pareja de la Guardia civil, siendo detenidos los presuntos autores del hecho, Angel Olabe, de treinta años de edad, soltero, y Gregorio Díaz, de treinta y tres años, también soltero.

Dos heridos en un hundimiento. Gerona 12. Sobre esta región descargó ayer una horrorosa tormenta.

De Villa Angeles se reciben noticias dando cuenta de que el temporal causó grandes destrozos en el arbolado. En una casa de la calle de Castillo, se hundió el techo de una habitación donde dormía Francisco Tirado y Ramona Vihás, de sesenta y treinta y tres años de edad, respectivamente. Las dos resultaron heridas de importancia.

Denuncia por el delito de adulterio

Un verdadero vodevil. Barcelona 12.

Un vecino del pueblo de Manlleu, ha presentado esta mañana una denuncia en el Juzgado correspondiente contra su esposa por el delito de adulterio.

Según parece, el denunciante sorprendió infraganti a su mujer con un sobrino suyo, comprobando plenamente la infidelidad. Los incidentes que se produjeron después, constituyen materia suficiente para un verdadero vodevil.

Parece que la esposa, al ser sorprendida, dando prueba de una gran naturalidad, se extraña de que su marido le hubiera molestado, puesto que él procedía de igual manera con la sirvienta en el domicilio conyugal.

El matrimonio y el sobrinito estuvieron en el Juzgado, y después de prestar declaración fueron puestos en libertad. Este pintoresco suceso, por las circunstancias que en él han concurrido, está siendo objeto de muchos comentarios.

El jefe de los conservadores niega que haya sido llamado por el Rey

Berenguer preside una reunión para tratar del próximo levantamiento de la censura. Las reformas en Correos y Telégrafos. Los Soberanos regresarán a fines de este mes. Medidas para evitar los accidentes de autos en las carreteras

No ha sido llamado a consulta. Madrid 12.

El ex presidente del Consejo de ministros conde de Bugallal ha manifestado a los periodistas que él no ha sido llamado a consulta por el Rey, y cree que este rumor es inexacto.

El señor Bugallal se abstuvo de hacer declaraciones acerca de la actitud de los señores Sánchez Guerra y Cambó. Dijo que los conservadores iniciarán la propaganda electoral cuando el Gobierno anuncie oficialmente el período preelectoral.

El carnet electoral. Madrid 12.

La "Gaceta" publica un Real decreto por el que se declara obligatoria la obtención del carnet electoral.

El Presidente a San Sebastián. Madrid 12.

Mañana, a las nueve de la misma, el general Berenguer marchará en automóvil a San Sebastián. Durante el viaje se detendrá brevemente en algunas poblaciones para enterarse de diversas cuestiones.

Regreso de un subsecretario. Madrid 12.

Procedente de Saldaña ha regresado a Madrid el subsecretario de Justicia señor Taboada.

Lo que piden los harineros. Madrid 12.

Una comisión de harineros cordobeses visitaron al ministro de Economía, para exponerle los perjuicios que le origina la reciente circular que obliga a los harineros a liquidar a precio de tasa los depósitos de trigo que tenían tomado como garantía de préstamos en metálico hecho a los productores.

También le pidieron la devolución de los derechos de Aduanas y la prohibición de la importación de maíz.

Bases de trabajo. Madrid 12.

En el ministerio de Trabajo manifestaron a los periodistas que este mes la Comisión Interina de Corporaciones formará sobre las bases de trabajo del personal de la Banca, pasando inmediatamente el asunto a la aprobación del ministro.

Para evitar, en lo posible, los accidentes de automóviles. Madrid 12.

El Gobernador civil ha facilitado una nota a la prensa, en la que dice lo siguiente: "A consecuencia del accidente que ha costado la vida a un hijo del general Sanjurjo, se tomarán medidas relacionadas con el funcionamiento de los faros, y velocidad y dirección de los automóviles para lo cual se consultará a personas técnicas.

Las plantillas de los Cuerpos de Correos y Telégrafos. Madrid 12.

El Director General de Comunicaciones ha manifestado que es inexacto esté aprobada la reforma de las plantillas de los Cuerpos de Correos y Telégrafos, pues este asunto continúa en estudio.

Dijo también que el establecimiento de la escala única se refiere al Cuerpo de Correos, respondiendo a una aspiración de los funcionarios del mismo.

Terminó diciendo que la Dirección General de Comunicaciones trabaja en la preparación de las reformas para someterlas a la aprobación del Gobierno.

Melillenses de ambos sexos!

Aprovechen la ocasión que se os brinda y realizar vuestras compras en la Casa india M. DIALDAS e Hijos, que entre otros artículos está regalando los siguientes:

- Medias todos los colores, imitación seda natural, a 4,00. Sedas crudas magníficas calidades para trajes de señora, a 3,00. Idem, idem, para trajes de caballero, a 4,00. Crespones de seda en todos los colores, a 3,00. Objetos de regalo muy originales, desde 2,00 pesetas. Verdaderos mantones de Manila, desde 25,00 pesetas. Todos los domingos, exposición de Mantones. E infinidad de artículos, tales como: Gran surtido en mantones de Manila; Mantas de seda y lana; Tapices; Tapetes; Kimonos y otros muchos, todos prácticos, los cuales se realizan a precios nunca vistos en Melilla. No se olviden: Casa india M. DIALDAS e HIJOS, Alfonso XIII, número 19, (frente a la iglesia del Sagrado Corazón, y junto a la confitería La Campana).

QUBIPO. - ABOGADO Alfonso XIII, 37 y P. Alarcón, 1 Teléfono, 62

DOCTOR ESPONA Pensionado y Diplomado en los Hospitales de París ESPECIALISTA en enfermedades del aparato digestivo y de la matriz. Asistencia a partos. TRATAMIENTO DE LAS HEMORROIDES Consulta, de 4 a 6 Canalejas, n.º 7, primero, izquierda. Para avisos a domicilio en la Confitería LA PALMA

periodistas, acerca de las causas que motivaban la excesiva demanda de divisas extranjeras, dijo que lo croía debido a las existencias comerciales de los Bancos.

Expresó la creencia de que la baja de la libra no obedece a la excesiva demanda de pesetas hechas por los países americanos, puesto que las sesiones de Bolsa de aquellos países empiezan por la tarde en relación con nuestro horario.

Una reunión para tratar del levantamiento de la censura

Los accidentes de automóvil en las carreteras. Madrid 12.

Esta mañana, en el ministerio del Ejército, se reunieron con el jefe del Gobierno general Berenguer los ministros de la Gobernación y Fomento, el subsecretario de la Presidencia y el Gobernador civil de Madrid.

Preguntado si en esta reunión se había ocupado del levantamiento de la censura, contestó el Gobernador civil afirmativamente, negándose a hacer declaraciones, por no ser de su jurisdicción.

El Gobernador civil aprovechó la reunión para hablar de la campaña que ha emprendido con objeto de evitar los numerosos accidentes automovilísticos que se registran en las carreteras. Se obligará a los dueños de autos a que instalen foros oscilantes.

Expuso también el proyecto de creación del Cuerpo de guardias de Circulación por carreteras, que efectuarían el servicio en motocicletas.

El ministro de Fomento confirmó que en la reunión se habían ocupado de la censura. Ello — dijo — no tiene nada de extraño porque el Gobierno desconoce lo que había legislado sobre el asunto, por lo cual se ve obligado a caudiar impresiones. Nos va a pillar a los días desentrenados, y va a ser un diálogo entre el mundo que recobra la palabra y el sorbo que vuelve a oír.

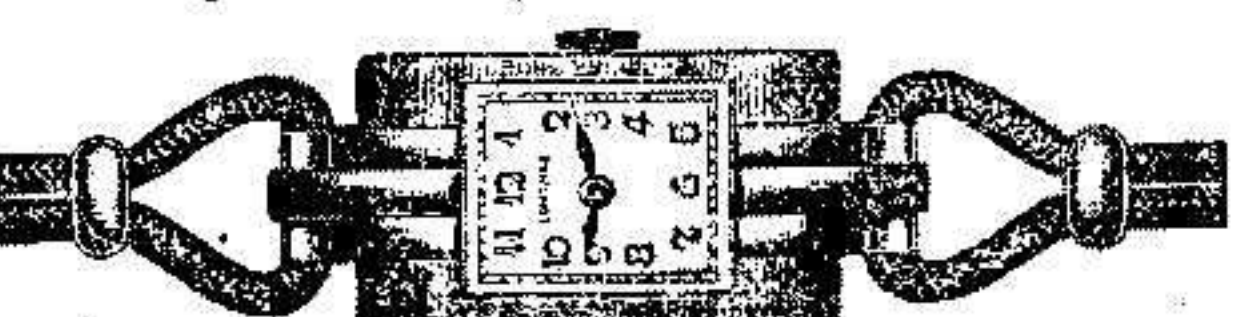
Preguntado el día de la próxima semana que se levantará la censura, contestó que desde luego el sábado, no.

—Entonces — le dijeron los periodistas — ¿el lunes o el martes?

— Bueno — respondió — Si ustedes quieren el lunes o el martes.

La pobreza de sangre Se remedia tomando Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD Aprobado por la Real Academia de Medicina y con cerca de medio siglo de éxito creciente Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones No se vende a granel.

El mejor reloj LONGINES



EN TODOS LOS MODELOS LOS OFRECE A PRECIO SIN COMPETENCIA JOYERIA MADRID ALFONSO XIII, 4 Y 13

ÚNICA CASA QUE IMPORTA ESTOS RELOJES DIRECTAMENTE DE FÁBRICA

El ministro visita el nuevo Centro de Contratación

Lo que dice el Subgobernador del Banco. Madrid 12.

El ministro de Hacienda señor Wais, acompañado del Gobernador del Banco de España, visitó esta mañana el nuevo Centro Oficial de Contratación de Moneda, siendo recibido por el alto personal del mismo, que explicó al ministro minuciosamente las operaciones realizadas.

El señor Wais expuso su satisfacción y confianza hacia dicho organismo, que llenará las finalidades que de él se esperan.

Hoy la demanda de moneda es escasa en los primeros momentos y a última hora aumenta mucho, lo cual trajo como consecuencia que la libra, que al abrirse las operaciones estaba a cuarenta y cinco, cerró a cuarenta y cinco sesenta.

El subgobernador del Banco de España señor Montalvo, preguntado por los

COMANDANCIA DE ARTILLERÍA DEL RIF ANUNCIO

Debido a proceder este Cuerpo a la venta en pública subasta de los efectos inútiles de cocina que se expresan a continuación, se anuncia a concurso para que los señores que deseen tomar parte en dicha subasta asistan a la misma que tendrá lugar en el Cuartel Alto que ocupa esta Comandancia el día 15 del actual.

- Efectos que se citan: 23 ollas de 100 plazas. 11 ollas de 60 plazas. 18 ollas de 40 plazas. 11 paelleras de 100 plazas. 40 idem de 30 plazas. 54 idem de 20 plazas. 8 idem de 12 plazas. 45 barreños de 100 plazas. 11 romanas. 50 cazos de una plaza. 30 idem de media plaza. 25 cazolillos de cocina. 2 frezqueras. 8 hachas. 8 espumaderas. 15 sartenes. 9 molinillos de café. Nota.—El importe de este anuncio será por cuenta del adjudicatario. Villa Sanjurjo 9 de Septiembre de 1930. — El Comandante Mayor, Francisco Oría.—Visto bueno. El Teniente Coronel primer jefe, P. A. El Comandante Encargado del Despacho, Oría.

Pañería y Sastrería

Manuel Varela Carvajal Cortes de trajes buenos y económicos. Lo concierne al ramo civil. O'Donnell, 35 Melilla

PERBOROL FORTIFICA LAS ENCIAS El impuesto de timbre a cargo del comprador

LABORATORIO DE ANALISIS J. SANTA-CRUZ CALLE DE PRIM, 3, 2.º

NOTAS DEPORTIVAS

¡QUE SE VA A EMPEZAR!

Estamos en los umbrales de la temporada futbolística. El próximo domingo comienzan los campeonatos en varias regiones...

¿Qué nos deparará la temporada que comienza? ¿Cuál será la suerte de los equipos? ¿Qué regiones lograrán la supremacía?...

¿Variará la clasificación regional? Llevamos varios años en que las regiones más potentes en fútbol son Vizcaya, Centro y Cataluña...

Hasta que los campeonatos regionales no confirmen la solidez de los equipos, conviene no hacerse muchas ilusiones sobre futuros papeles...

Alfonso R. KUNTZ. (Prohibida la reproducción).

La tercera corrida de feria

Como saben nuestros lectores, el diestro Reverendo sufrió el miércoles una grave cogida torciendo la plaza de San Martín de Valdelellena...

DE SOCIEDAD

En el vapor correo de Málaga, llegaron ayer, don Luis Bri Sánchez, don Prudencio Santacana, don Antonio Jiménez, don Pablo Abad, don Augusto Nogué, don Salvador Peña, don Antonio Bazán, don Andrés Navarro, don José Salama, don Miguel Vázquez, don Gerardo Ruiz...

Para Málaga marchó, acompañado de su señora e hijos, el capitán de Intendencia don Ricardo Ruiz Toledo. También marcharon a la península el teniente de Infantería don Fernando Cirujeda y el joven estudiante de Medicina don Enrique Nieto...

Hay regiones antiguas y con buena tradición futbolística un tanto oscuras, mientras que otras novelas se afirman y logran ver destacada su personalidad...

¿Causas de tal estado de cosas? Tal vez la política equivocada de preferir ser cabeza de ratón a cola de león. Han malgastado el tiempo en estériles luchas pasionales...

Menos mal si eso les ocurría por igual porque es muchísimo peor fomentar una desigualdad evidente de fuerzas, que destruye todo interés hacia una competencia imposible.

Alfonso R. KUNTZ. (Prohibida la reproducción).

NOTAS MARÍTIMAS

Buques entrados: «Antonio Lázaro», de Málaga, con pasaje, correspondencia y carga general. «Villarreal», de Villa Sanjurjo, con pasaje y correspondencia.

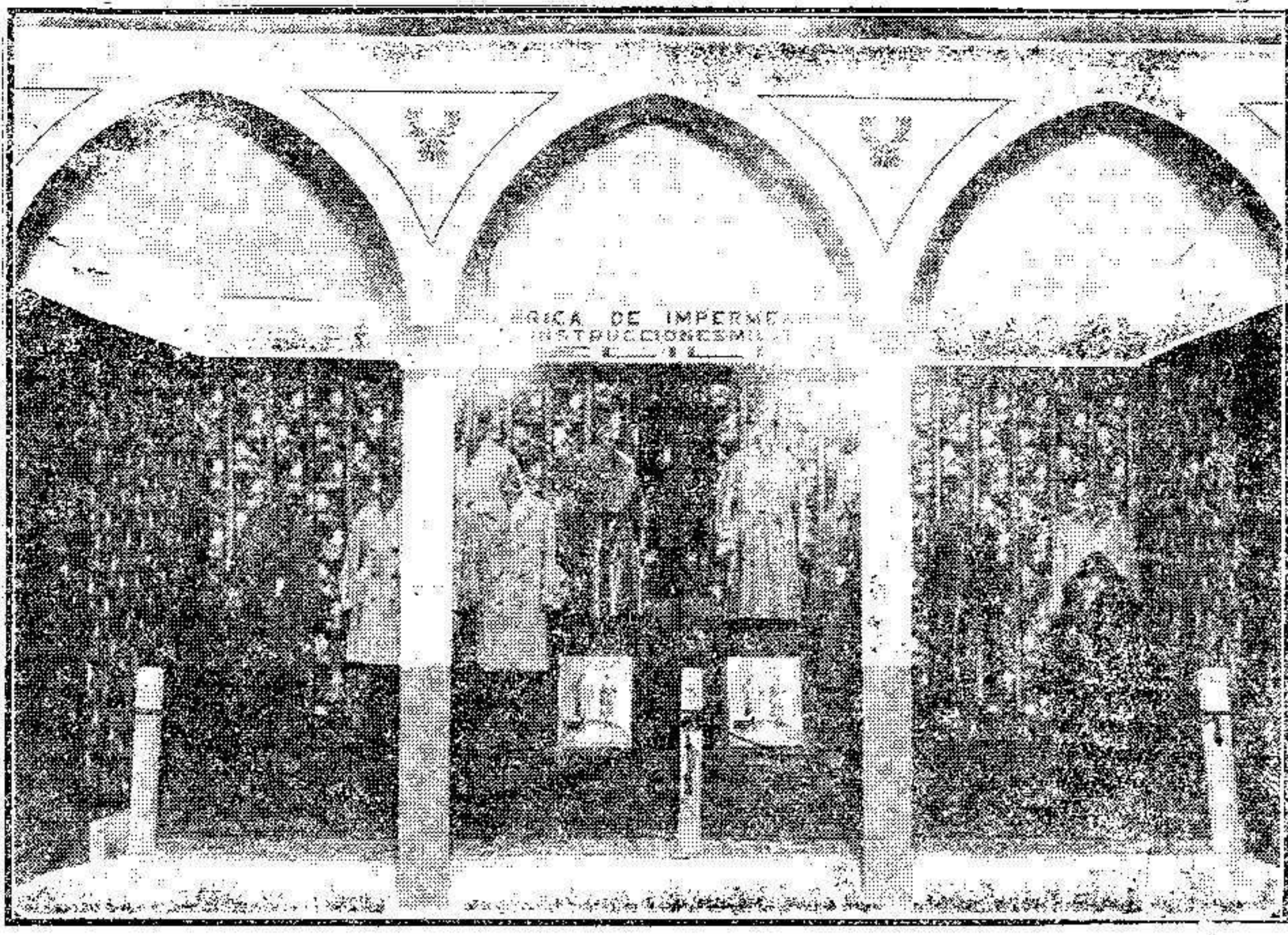
Salidos: «Antonio Lázaro», para Málaga, con correspondencia, pasaje y carga. «Villarreal», para Villa Sanjurjo, con pasaje y correspondencia.

«Antonio Lázaro», para Málaga, con correspondencia, pasaje y carga. «Villarreal», para Villa Sanjurjo, con pasaje y correspondencia.

«Antonio Lázaro», para Málaga, con correspondencia, pasaje y carga. «Villarreal», para Villa Sanjurjo, con pasaje y correspondencia.

INFORMACIÓN MILITAR

Presentado: En la Jefatura de esta Circunscripción se han presentado los siguientes: Teniente coronel, don José Cantero. Comandantes don Clemente Herranz, don Miguel Santa-Cruz y don Pompeyo Galindo.



El stand que presenta la fábrica de impermeables The Distingue, que tanto ha llamado la atención de los visitantes.

PLAZA Y CAMPO

Ordenado por la Superioridad, las baterías de la Comandancia de Artillería que se encuentran en la plaza, efectuarán escuelas prácticas durante los días 18 al 26.

En uso de permiso han llegado a la plaza, procedentes de la Circunscripción del Rif, los comandantes don Miguel Santa Cruz, de las Intervenciones Militares; y don Pompeyo Galindo, del regimiento de Melilla.

Martin Peña.—Medicina general. Enfermedades del pecho. Consulta de 4 a 6. Visita a domicilio, Alfonso XIII, 4.

Se encuentra en Melilla el segundo Comandante de Marina del puerto de Málaga y secretario del Real Automóvil Club de aquella capital, don Alberto Marcos.

Artículos para tocador y productos de belleza, en la perfumería LA LEVANTINA, Alfonso XIII, 31.

El acreditado cemento «Landfort» lo encontrarán en los almacenes de materiales de construcción de Rafael Martínez Casas, Alvarez de Bazán, 15, Teléfono 268.

Se ha celebrado con extraordinaria concurrencia de indígenas, el zoco El Had de Monte Arrui, haciéndose numerosas transacciones.

Los asientos concurrentes a la Hipica nos ruegan solícitamente de la empresa de omnibus que los coches ascendentes, una vez dentro del recinto, se abstengan de admitir viajeros hasta llegar a la parada establecida frente al balneario, como está dispuesto.

Ayer, a la terminación del concurso hipico, se registraron algunos incidentes en dicha parada, pues cuando a ella llegaban las camionetas iban ocupadas por completo por viajeros recogidos en el trayecto...



Melilla.—La parte antigua de la ciudad.

BIBLIOGRAFIA

«La Escuela de Química», por el profesor G. Ostwald. Versión de la 4.ª edición alemana por Emilio M. Martínez Amador. Un volumen de 550 páginas, de 20 por 13 cms., con 74 grabados. Barcelona, 1920. Gustavo Gil, Editor; calle de Enrique Granados, 45. — Encartonado, plas. 11.

CULTOS

Iglesia del Sagrado Corazón. Misas de siete y media a diez. A las ocho, misa cantada y Comunión general de la Archicofradía del Perpetuo Socorro.

Iglesia Castrense. Misas a las ocho y media, nueve y nueve y media. Por la tarde, a las siete y media, Santo Rosario y Salve cantada.

Las Hijas de María. La Asociación de Hijas de María, celebrará mañana, segundo domingo del mes, sus cultos mensuales en la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús.

Capilla del Ave María. Hoy, a las ocho y media, misa de Comunión general.

Por la tarde, a las seis y media, tendrán lugar los cultos mensuales de la Asociación de la Virgen de la Medalla Milagrosa, que radica en este templo, Santo Rosario, exposición de Su Divina Majestad, ejercicio y sermón a cargo del elocuente orador sagrado, R. P. Jaen.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la mujer y niños. Electroterapia.—Dietética. RAYOS ULTRAVIOLETA. Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6. GENERAL PAREJA, 14. TELÉFONO 238.

Telegramas recibidos a última hora

Más de cien españoles han quedado en la ruina

Madrid 12. El Subsecretario del ministerio de Estado, ha facilitado esta noche a la prensa la siguiente nota: El ministro de Santo Domingo ha visitado al Subsecretario del ministerio de Estado, para reiterarle por orden expresa de su Gobierno, su más viva gratitud por la rapidez y generosidad con que S. M. el Rey acudió en socorro de las víctimas de la reciente catástrofe.

El Príncipe de Asturias a Galicia

San Sebastián 12. Ha quedado ultimado el programa del próximo viaje del Príncipe de Asturias a Asturias, León y Galicia. Acompañarán al heredero del Trono, su ayudante señor Bobadilla y el doctor Elosegui.

Se oyen quejidos que parten del subsuelo

Madrid 12. A última hora de la tarde las criadas de un piso bajo de la calle de Orellana número 10, oyeron algunos quejidos que partían de debajo del piso de la cocina.

Inmediatamente avisaron a varios vecinos, y todos comprobaron que efectivamente se oían lamentos. Acudieron varios agentes de policía, que recorrieron los alrededores de dicha casa, personándose también en dicho lugar el Juzgado de guardia.

Según parece, se logró comprobar que los lamentos los lanzó, al parecer, una voz de hombre. Se ha ordenado que varios bomberos practiquen reconocimientos por las alcantarillas que cruzan dicha calle.

Las criadas de la casa aseguran que estas noches habían oído ruidos extraños debajo del piso de la cocina, pero no le dieron a ello importancia. Entre el vecindario de la calle de Orellana reina enorme ansiedad por aclarar el suceso.

En la oficina del timbre, en Tánger, se descubre una importante estafa

Córdoba 12. En las últimas horas de la tarde y en el sitio denominado Cuesta de los Píñones, cerca del cerro de Muriana, se ha registrado una batalla campal entre dos familias de gitanos.

Estos se acometieron ferozmente a tiros, pedradas y navajazos. Intervino la Guardia Civil, que después de grandes esfuerzos, consiguió restablecer el orden y auxiliar después a los heridos.

Estos son, José Hernández, que sufre una herida de bala en el pecho, alojándose el proyectil cerca del omoplato, y otro balazo que le fracturó el hueso ilíaco; Antonio Hernández Cortés, padre del anterior, que sufre varios cortes en la cabeza, producidos por arma blanca, y más de cincuenta heridas en diferentes partes del cuerpo; Antonio Sanlúcar Cortés, que fue curado de un balazo en la región mentoniana, con fractura comminada en la región maxilar.

Estos tres se encuentran en gravísimo estado, temiéndose que fallezca de un momento a otro el primero. También resultaron heridos Manuel Amaya Plantón, de una herida de arma blanca en la región molar izquierda, y Santiago Leandro, de una herida en la región frontal, que le fué producida por un garrotazo.

Ambos se encuentran en grave estado. En el asunto interviene el juzgado que ordenó se practicaran algunas detenciones.

Una verdadera batalla campal

Tánger 12. En la oficina del Timbre de la Administración tangerina ha sido descubierta una importante estafa. Esta tarde ha sido detenido un empleado subalterno de dicha oficina, por recaer sobre él fundadas sospechas.

También ha sido detenido el hermano de una destacada personalidad marroquí, por aparecer complicado en el delito. Se asegura que la estafa data de mucho tiempo, siendo muy extraño que no se haya descubierto hasta ahora.

FABRA

LA MUJER MELILLENSE

«Las mujeres melillenses...! Bien pueden servir de ejemplo. Son de aquí, porque aquí viven y aquí tienen sus afectos, y, además, porque la sangre generosa de sus deudos regó los áridos campos que conquistó nuestro Ejército. Bien cuando hasta Melilla la dicha extiende su reino, y floren, si despreciada, la desgracia la hace objeto; por la gracia de su cuerpo, castellanas, por su orgullo, catalanas, por su ingenio, de Aragón, por lo fenaces en sus más nimios empeños, gallegas, por lo sencillas, y navarras por el celo con que defienden de Cristo las doctrinas y preceptos; mas siempre son españolas en sus goces y en sus duelos. En horas inolvidables, en angustiosos momentos, cuando el honor de la Patria, que es el honor de este pueblo, demandaba de sus hijos el más decidido esfuerzo; cuando otras madres y esposas lejos de Melilla, lejos, impasibles escuchaban de la Patria los lamentos, las mujeres melillenses, esos angelitos buenos, todo caridad, amor, bondad, sentimientos tiernos, se aprestaron a la lucha, no con sus débiles cuerpos, sino con sus bendiciones, con sus cariñosos besos, con sus fervientes halagos con sus piadosos consejos, con frases que enardecían y daban fuerzas y alientos; con la sonrisa en los labios y los ojos en el cielo; como arrojaban los valientes el peligro; con el pecho destrozado por la pena; con valor y fe; sin miedo. Y luego, cuando los bravos iban a dar con sus cuerpos, perforados por el plomo, del salvajismo riñeno, en los tiempos del dolor, las mujeres de este pueblo, acudían, anhelosas, en su amparo con tal celo, con solícitud tan tierna, con tan singular deseo, que a ellas se debe que muchos hogares, hoy aposito del placer y la alegría, no se cubrieran de negro... Así fueron y así son, para honor y orgullo nuestro, las mujeres que en Melilla a la nación defienden, alentando a los valientes en los instantes supremos, con sonrisas, con halagos, con caricias y consuelos.

Por dicha, el Rif ha perdido su aspecto salvaje y fiero, y en carretes sus trochas, y en casis, sus desfiladeros, y sus jaimas en palacios, y sus jaimas en pueblos, y por doquier se desdibujan signos de vida y progreso.

Esta mañana de ayer que dio a España gloria y crédito, obra fué de las mujeres admirables de este pueblo.

P. PILLO

Servicio Meteorológico Español

Observatorio de Melilla. Día 12 de Septiembre de 1930. Presión media a nivel del mar: 763.3. Viento: Fuerte, fresco. Cariz: Poniente. Kilómetros recorridos en veinticuatro horas: 1.014,5. Dirección del viento: WNW. En metros por segundo: 16,7. En kilómetros por hora: 61. Tiempo probable: Vientos fuertes de los tercero y cuarto cuadrantes y tiempo inseguro. Cielo: Casi despejado. Humedad relativa: 62 por 100. Mar: Marejadilla. Temperaturas a la sombra: Máxima, 23 grados con 6 décimas; Mínima, 20 con 5. Oscilación, 3 con 1; Media, 22 grados. El Director del Observatorio, Vicente Scrradilla.

Sucesos locales

Périda. de una cruz de brillantes, desde el Parque al hotel Fornos. Se gratificará. María Sierra.

ZOTAL

El que se vende a granel es falsificado. Rechácelo. Tres personas atropelladas por un automóvil.

Próximamente a las cinco de la tarde de ayer, marchaba por la calle de Españolito, con dirección a la de Querol, el automóvil de esta matrícula número 1432, conducido por Angel Gallego Pineda.

Al efectuar un viraje el conductor para penetrar en la última de las citadas vías y sin que se sepan las causas, arrolló a tres personas que se disponían a cruzar la calle.

El guardia municipal Felix Morán, y algunos transeúntes se apresuraron a trasladar a las víctimas de este accidente a la Casa de Socorro, donde fueron curadas de primera intención.

Alejandra Jiménez García, de 57 años, de contusiones con erosiones y hematomas en la región frontal y rostro; Agustín García Samper, de 66 años, de erosiones en el rostro y piernas e Indalecio Rodríguez Beltrán, de 67 años, de erosiones en el malcabo interno del pie izquierdo.

Las lesiones de Alejandra fueron calificadas de pronóstico reservado, y de leves las de los dos últimos. El conductor del vehículo ha sido puesto a disposición del Juzgado de Instrucción.

Aclaración. Con referencia a un suceso de que dimos cuenta ayer, nos ruega don Mariano González hagamos constar que doña Amparo Gil no intervino en la reventa, y que una mujer llamada Sebastián Burgos, fué quien en unión de su madre y dos hermanas, agredió a golpes a doña Asunción Giner Mira, la cual fué asistida en la Casa de Socorro de lesiones de pronóstico reservado.

Robo en un kiosco. En un kiosco instalado en la calle de Millán Astray, se perpetró un robo durante la madrugada de ayer. Del hecho se tuvo conocimiento en la Jefatura de Policía por el dueño del establecimiento Antonio Sánchez Barrucio, el cual manifestó que al presentarse en las primeras horas de la mañana para abrir la puerta, observó que había sido arrancado el candado. En el interior observó gran desorden, habiendo notado la falta de varias botellas de vino y licores de distintas marcas. La policía practicó una detenida inspección ocular en el establecimiento de referencia.

Asociación General de Caridad

Número premiado ayer: 67. Tip. de EL TELEGRAMA DEL RÍO

